やさしい
日本語

Vol.50 | 2025.07

外国人のための情報紙

Ota City Navigation

講座、イベント

夏休み学習教室
一緒に夏休みの　宿題を　しましょう！

日本語を 勉強している　小学３年生から　中学３年生までの「夏休み学習教室」が　あります。
ボランティアが、日本語に　不安のある　こどもの　夏休みの　宿題を　サポートします。
一緒に　夏休みの　宿題を　しましょう！

● 誰が　行くことが　できますか。

・大田区に　住んでいる、または　大田区の　学校に　通っている　外国につながりがある　小学3年生から　中学3年生

2025 年 8 月 5日（火曜日）、6日（水曜日）、7日（木曜日）
13:30 ～ 15:30

おおた国際交流センター
（Minto Ota）（大田区蒲田 4-16-8　2F）

0 円

20 人

国際都市おおた協会
ウェブサイトの申込フォーム

一般財団法人　国際都市おおた協会
☎ 03-6410-7981　Fax 03-6410-7982
Email: mail@ota-goca.or.jp

講座、イベント

こども学習支援教室

日本語を　勉強している　小学生、中学生のための　教室です。日本語が　わからなくて、学校の　勉強や　宿題が　難しいと　思う人は、ぜひ　来て　ください。ボランティアの　大人と　一緒に　勉強しましょう。

詳しいことは　次の　ページを　見て　ください。▶

こども学習支援教室とは？

©Ota City

● 教室で　できること

・宿題
・教科書の　言葉や　単語の　勉強
・日本語を　使った　勉強　など

● 誰が　行くことが　できますか。

下の　すべてに　当てはまる人：
・小学1年生から　中学3年生
・大田区の　小学校、中学校に　通っている人
・日本語を　勉強している人

2025年9月24日、10月1日、8日、15日、22日、11月5日、12日、19日、26日、12月3日（毎週水曜日・10回）
クラス1（小学1年生から　小学5年生）15:45 ～ 16:45
クラス2（小学6年生から　中学3年生）15:45 ～ 17:15
※クラスは　相談して　決めることが　できます。

① 国際都市おおた協会ウェブサイト

② 国際都市おおた協会の　窓口
（大田区蒲田4-16-8　2階　おおた国際交流センター（Minto Ota））

③ Email: mail@ota-goca.or.jp

④ Fax 03-6410-7982

おおた国際交流センター
（Minto Ota）（大田区蒲田4-16-8　2F）

0円

20人

一般財団法人　国際都市おおた協会
☎ 03-6410-7981　Fax 03-6410-7982
Email: mail@ota-goca.or.jp

手続き　国民年金保険料の　免除*の　申し込み

国民年金保険料を　払うことが　難しいときは、免除することが　あります。申し込みには、本人だと　わかる書類（運転免許証、パスポート、マイナンバーカードなど）、基礎年金番号通知書*1などが　必要です。申し込みの　後に　年金事務所が　本人、配偶者*2、世帯主*3それぞれの　前の　年の　所得*4の　審査（調べること）を　します。
認められると、国民年金保険料の　全部　または　一部を　払わなくて　いいです。
申し込みの　2年1か月前の　分まで　免除することが　できます。
毎年　申し込みが　必要です。
わからない時は、大田区ウェブサイトを　見て　ください。

*1 基礎年金番号通知書：基礎年金番号、名前、生まれた日が　書いて　ある　紙
*2 配偶者：妻　または　夫
*3 世帯主：家族の　中心の人
*4 所得：働いて　もらった　お金

*免除：払わなくていいです。
または　少なく　払います。

窓口　または　郵便

国保年金課　国民年金係
（〒144-8621　大田区蒲田5-13-14
大田区役所　3階12番窓口）
☎ 03-5744-1214
月曜日から　金曜日　8:30 ～ 17:00

大田年金事務所
（〒144-0035　大田区南蒲田2-16-1
テクノポートカマタセンタービル　3階）
☎ 03-3733-4141
月曜日　8:30 ～ 19:00、
火曜日から　金曜日　8:30 ～ 17:15、
毎月2回目の土曜日　9:30 ～ 16:00

手続き　住民税を　払って　ください

特別区民税 *1・都民税 *2（住民税）・森林環境税 *3 の　2回目を　2025年9月1日（月曜日）までに　払って　ください。
税の詳しい内容は、大田区のウェブサイトを　見て　ください。

*1 特別区民税：大田区に　住所が　ある人や　会社などが　払う　税
*2 都民税：東京都に　住所が　ある人や　会社などが　払う　税
*3 森林環境税：木や　森を　守るために　払う　税

問合先は、あなたに　きた　お知らせを　見て　ください。
☎ 納税課
大森地区　03-5744-1200
調布地区　03-5744-1201
蒲田地区　03-5744-1202
大田区外　03-5744-1203
Fax 03-5744-1517

お知らせ　2025年　国勢調査 *

*国勢調査：5年に　1回、日本に　住んでいる　すべての　人を　調べます。家族の　人数、学校、仕事などについて　調べます。

● 国勢調査は　何ですか？

2025年10月1日に　日本で　国勢調査を　します。何歳でも、どこの国の　人でも　みんな　調査します。結果は　日本の　生活が　よくなるように　使います。皆さん　協力して　ください。

● いつ、どうやって　調査しますか。

2025年9月から、調査員が　調査する紙を　配ります。
インターネットで　答えても　いいです。調査票（封筒も　入って　います）に　書いても　いいです。
2025年9月20日（土曜日）から　10月8日（水曜日）に　答えて　ください。

大田区国勢調査コールセンター
☎ 03-6629-8566
開設期間
2025年9月10日～10月24日
（9月15日　並びに　期間中の　日曜日は　除く）
平日　9:00 ～ 19:00
土曜日・祝日（休みの日）
9:00 ～ 17:00

© Ota City

お知らせ　車いすを　貸します

大田区に　住んでいる人は　車いすを　短い間　または　急に　必要になった　ときに　0円で　借りることが　できます。
障がいが　あっても　なくても、何歳でも　借りることが　できます。詳しいことは　ウェブサイトを　見て　ください。

貸出期間：必要な　間（2か月以内）
社会福祉法人　大田区社会福祉協議会
（大田区西蒲田7-49-2　大田区社会福祉センター　5階）
0円（借りるとき、返すときは　借りる人が　運んで　ください。）
社会福祉法人　大田区社会福祉協議会
おおた地域共生ボランティアセンター
月曜日から　土曜日（日曜・祝日（休みの　日）・年末年始（1年の　終わりと　はじめ）は　休み）
8:30 ～ 17:15
☎ 03-3736-5555　Fax 03-3736-5590
Email: voc@ota-shakyo.jp

講座、イベント

第3回　収蔵資料展
守り伝える　海舟*の　歴史遺産

*海舟：勝海舟。1823年（江戸時代の　おわり）から
1899年（明治時代）まで　生きた　日本人。

2019年9月7日に　勝海舟記念館が　できてから、集めた　資料（手紙や　記録など）が　あります。
今まで　公開していない　資料を　紹介します。

2025年7月11日（金曜日）から　2025年11月9日（日曜日）
10:00 ～ 18:00
※月曜日（祝日（休みの　日）の　場合は　次の日）は　休み

勝海舟記念館
（大田区南千束2-3-1）

おとな300円、小中学生100円

勝海舟記念館
☎ 03-6425-7608　Fax 03-6425-7610

講座、イベント

大田区平和都市宣言記念事業
「平和のつどい」

大田区では　平和が　大切であることを　若い人に　伝えて、戦争がない　平和な　まちが　続くように、「平和のつどい」を　行います。

【平和記念式典等】
平和記念式典、平和パネル展、ワークショップ　など

【平和祈念花火】
花火打ち上げ

平和記念式典等　2025年8月15日（金曜日）（10:00 ～）
平和祈念花火　2025年8月28日（木曜日）（19:00 ～）
※平和祈念花火は　天気が　悪いときは　中止にします。

平和記念式典等　大田区民ホール・アプリコ
（大田区蒲田5-37-3）
平和祈念花火　多摩川河川敷
（大田区西六郷四丁目地先）

文化芸術推進課
☎ 03-5744-1226　Fax 03-5744-1539

この　紙は、1年に8回　作っています。図書館、児童館、特別出張所などの　大田区の　建物や、JR蒲田、大森、京急雑色などの　駅に　置いてあります。

発行（作るところ）大田区地域力推進課　区民協働・多文化共生担当
住所　〒144-0052　大田区蒲田4-16-8　2階
おおた国際交流センター（Minto Ota）内
☎ 03-5744-1227　Fax 03-5744-1323

▼外国人への情報
（131のことば）

▼多言語相談窓口

古い　Ota City Navigationを　見ることが　できます。▶